

Possibilities of Formation Lexical - Semantic Correlations of Abstract Words

Muhayyo Hakimova

Ph.D. Associate Professor of the Tashkent State University of the Uzbek Language and Literature named after Alisher Navoi.

Abstract: *In given clause the opportunities of abstract words are opened at education of the lexical semantic attitudes (relations) as synonymy, homonymy, antonym, paronymy, graduonymy, hyponymy. By examples are proved distinction of activity of these parities (ratio) in a circle of the concrete and abstract names.*

Key words: *abstract names, specific names, vocabulary, synonymy, antonym, paronymy, gradonymy, hyponymy, esonemon.*

В составе словаря узбекского языка на ряду с конкретными словами существуют ряд абстрактных слов как: *ишонч (уверенность), гурур (гордость), меҳр (любовь), ҳавас (желание), яхшилик (добро), муҳаббат (любовь), ақли (умный), қахрли (гневный)...* Своеобразные свойства абстрактных слов ярко

выражаются в их семантических соотношениях с другими лексическими единицами. Ибо, суть любой языковой единицы раскрывается в её соотношениях с другими единицами.

АНТОНИМИЯ. Лексические - семантические свойства абстрактных слов более ясно видны, чем у конкретных слов. Так как конкретные слова называют, какой не будь один точный предмет, и у них не наблюдается соотношение антонимии. Имена конкретных предметов как *китоб (книга), қалам (карандаш), қоғоз (бумага, лист), уй (дом), хона (комната), эшик (дверь)* не могут создавать антонимические соотношения. Потому что, лексическое значение данных лексем не имеет противоположное значение. Соотношение антонимии в кругу конкретных слов можно увидеть лишь в наименованиях

противоположных сторон: *шарқ и ғарб, жануб и шимол* (восток и запад, юг и север); в наименованиях времен года: *ёз и қиш, куз и баҳор* (лето и зима, весна и осень); в наименованиях противоположных понятий сутки: *кеча и кундуз, тонг и шом* (день и ночь, утро и вечер)... А среди абстрактных наименований соотношение антонимия выражается более ярче: *мехр-нафрат* (любовь-ненависть), *шодлик-қайғу* (радость - печаль), *яхшилик-ёмонлик* (добро-зло), *тинчлик-уруш* (мир - война), *қувонч-ташвиш* (радость-хлопоты), *ҳавас-ҳасад* (желание-зависть), *дўстлик-душманлик* (дружба -вражда)...

Антонимия в абстрактных существительных формируется на основе противоположного значения коренных слов (*ҳавас-ҳасад* (желание-зависть)), путем прибавления к антонимическим словам словообразующий аффикс – *лик* (*яхшилик-ёмонлик* (добро-зло)), в абстрактных прилагательных средством антонимических аффиксов (*мехрли-бемехр* (любящий –не

любящий), қайғули-қайғусиз (печальный - беспечальный)). А от абстрактных прилагательных, созданных таким путем, средством добавления аффикса *-лик* образуются абстрактные существительные: *беғуноҳлик* – *ғуноҳкорлик* (невиновность -виновность).

Соотношения антонимии в абстрактных наименованиях обычно бывают двух полярными и логический центр между ними почти не существует. Например, существование между *мехр-нафрат* (любовь - ненависть), *шодлик - қайғу* (радость -печаль) логического центра нелогично.

Значит, действительность, которая выражается абстрактными наименованиями можно противополжить. Основную часть абстрактных наименований составляют признаки и свойства, отделенные от своего предмета, и почти все эти признаки и свойства образуют противоречие, и это противоречие доходит до антонимии.

Партонимия. Абстрактные наименования в отличие от конкретных наименований не могут создавать партонимические соотношения. Как известно, партонимия это соотношение целого и части между языковыми единицами. Партонимия это отношение между предметом, который даётся в непосредственном наблюдении, который имеет определенную форму, тело, составную часть, и его составной частью. Соотношение партонимии наблюдается только в конкретных существительных, которые называют только предмет, субстанцию. Абстрактные наименования в кругу имен существительных имеют грамматическую категорию «предметность», но они не имеют лексическое значение «предметность». Поэтому они не могут образовать соотношение партонимии. Как было выше сказано, абстрактные наименования выражают признак, отношение, движение, состояние мысленно отделенное от

предмета. Как невозможно разделить на составные части в непосредственном наблюдении признаки (*ноанъанавийлик, тарқоқлик (не традиционность, разброд)*), отношения (*муҳаббат, душманлик (любовь, вражда)*), действия (*искание*), состояния (*қайғу, қувонч (печаль, радость)*), так и абстрактные наименования выражающие их не могут образовать соотношение партонимии.

Синонимия. Не смотря на то, что в мировом и узбекском языкознании выполнено и выполняется много исследований о соотношении синонимии, не существует единое, общепринятое описание, которое может точно и полностью раскрыть суть этого явления. Обычно, при объяснении синонимии учитываются полная или частная общность по значению, существование возможности использования их вместо друг друга.

По нашему мнению, соотношение синонимии это отношение между собой лексических

единиц, которые называют денотат с разной позиции (точки зрения). Например, один денотат, один предмет действительности, то есть переднюю часть головы человека называют лексемы *юз, бет, афт, башара, чехра, жамол, дийдор, ораз, рухсор* (лицо, рожа, облик...). Данные синонимичные лексемы называют денотат по-разному с точки зрения субъективного отношения, со стилистической позиции.

Соотношение синонимии в кругу абстрактных наименований встречается часто. Как показывает лексический - семантический анализ абстрактных слов, синонимия этих слов своеобразна. А также, в абстрактных словах не встречаются синонимические ряды, основанные на различие в коннотативном значении. А в конкретных словах часто встречаются синонимические ряды, основанные на различие в коннотативном значении. Например, денотат всех лексем синонимического ряда *кулмсирамоқ, жилмаймоқ, илжаймоқ, тиржаймоқ, ишшаймоқ,*

иршаймоқ (улыбаться, оскалиться, ощериться...) один, общий: движение глаз и рта для выражения радости без звука. Слово *жилмаймоқ (улыбаться)* имеет положительное коннотативное значение, а слова *илжаймоқ, иршаймоқ, тиржаймоқ, ишшаймоқ (оскалиться, ощериться...)* отрицательное. Синонимические лексемы, имеющие отрицательное коннотативное значение, различаются между собой по степени отрицательности. Например, в лексеме *илжаймоқ* степень отрицательности меньше, а в лексеме *тиржаймоқ* больше.

Среди абстрактных слов в особенности встречаются синонимические ряды, которые отличаются по градации значения, по стилистическому применению, по времени и круга применения. Например, в словаре “Ўзбек тили синонимларининг изоҳли луғати” (Толковый словарь синонимов узбекского языка) приведен синонимический ряд *жаҳл, аччиқ, газаб, қаҳр, зарда*. В том числе,

общее значение синонимов *жаҳл*, *аччиқ*, *газаб*, *қаҳр*, *зарда*: сильно возбужденное чувство против неправильного действия, поступка или события и выражение такого чувства. Степень признака в словах *газаб*, *қаҳр* сильное. Слово *зарда* означает злость, выраженная как ответ на неправильное действие, работу, поступок ¹. По-нашему, называть лексемы *жаҳл*, *аччиқ*, *газаб*, *қаҳр*, *зарда* синонимами немного спорный вопрос. Потому что данные пять слова не могут называть одинаковую действительность. Если обратить внимание, сопоставительный анализ лексем *қаҳр* и *зарда*, *қаҳр* и *аччиқ*, *газаб* и *зарда*, *газаб* и *аччиқ* не дает возможность назвать их синонимами. Так как, они называют отдельные денотаты. Сравним лексемы *қаҳр* (*гнев*) и *зарда* (*злость*), слово *қаҳр* выражает сильно возбужденное чувство против неправильного действия, поступка или события, эмоциональное

состояние. В таком эмоциональном состоянии человек может находиться в длительности определенного времени (*Бу воқеани эшитиб, Элчининг қаҳри келди* (Услышав это событие, Элчин разгневился)). Лексема *қаҳр* (гнев) может означать ещё и устойчивые свойства, характер человека. Например, в сочетании *Асадбек гневный человек* отражает свойства человека. Это значение реализуется в сочетаниях как: *қаҳрли одам*, *қаҳри қаттиқ одам*.

Градуонимия. В соотношении градуонимия выражаются разные степени одного признака, которое выражает слово. От этого не нужно делать вывод что, градуонимия это отношение лексем означающие признак. В составе лексем создающих градацию существуют семы отражающие количество (много или мало) одного признака. На самом деле, от характерности этих сем двум или более лексемам возникает градуонимический ряд лексем ².

¹Ўзбек тили синонимларининг изоҳли луғати, - Тошкент: Ўқитувчи, 1974. 97-б.

²Бозоров О. Ўзбек тилида даражаланиш. Тошкент, «Фан», 1995. 23-бет

Например, ряд *ёз (лето) – куз (осень) – қиш (зима)* формируется в результате градации признака «*понижение температуры погоды*». Градация произошла на основе семы «*иссиқ (жарко)*» семемы *ёз (лето)*, потенциальной семы «*илиқ (тепло)*» семемы *куз (осень)*, семы «*совуқ (холодно)*» семемы *қиш (зима)*.

В лексемах близко находящихся в градуонимическом ряду наблюдается смысловая близость, и эта семантическая близость может быть в кругу синонимии: *аччиқланмоқ, газабланмоқ, қахрланмоқ*. Между лексемами расположенными далеко друг от друга в градуонимическом ряду повышается отличие. Отличие между лексемами, которые находятся в начале и конце градуонимического ряда может дойти до антонимии (противоречия): *ёмон (плохо) – қониқарли (удовлетворительно) – яхши (хорошо)*.

В абстрактных словах соотношение градуонимии встречается часто. Также,

соотношение градуонимии чаще наблюдается среди абстрактных имен прилагательных, чем у имен существительных.

В части речи имя существительное: *зарда – аччиқ – жаҳл – газаб – қахр, илиқлик – иссиқлик – қайноқлик*.

В части речи имя прилагательное: *илиқ – иссиқ – қайноқ, нодон – эсли – доно, аҳмоқ – эсли – ақлли – донишманд, саҳоватли – саҳий – хотам – аҳий*.

Гипер-гипонимия. Гипонимия это родовидовое соотношение между лексемами. Это вид соотношения между лексемами, которые выражают широкое (общее) понятие и узкое (частное) понятие. Лексема, выражающая широкое, общее, родовое понятие охватывает значение лексемы, которая выражает узкое, частное, видовое понятие³. Например, лексемы *туйғу (чувство)* и *согинч (тоска)* находятся в соотношении гипонимия. Здесь,

³Ҳақимова М. Семасиология. Ўқув қўлланма. - Тошкент, 2008. 79-б.

туйғу (*чувство*) общее, широкое понятие, а *согинч* (*тоска*) частное, узкое понятие, означающее один вид чувства. Значит, лексема *туйғу* (*чувство*) означает родовое понятие и связано в соотношении гипонимия с лексемой *согинч* (*тоска*), которая означает понятие вид. В этой связке *туйғу* (*чувство*) – гипероним, *согинч* (*тоска*) – гипоним. Гипонимические ряды являются многочленными и самое малое число членов должно быть два. В ряду *ҳолат*, *бахтиёрлик*, *бахтсизлик*, *тушкунлик*, *саросима* лексема *ҳолат* – гипероним, лексемы *бахтиёрлик*, *бахтсизлик*, *тушкунлик*, *саросима* – гипонимы. Гипонимы, имеющие один гипероним между собой называются эквонимами⁴. Например, в ряду *ҳолат*, *бахтиёрлик*, *бахтсизлик*, *тушкунлик*, *саросима* лексемы *бахтиёрлик*, *бахтсизлик*, *тушкунлик*, *саросима* по отношению друг к другу являются эквонимами.

Соотношение гипонимии является одним из самых важных отношений между лексемами и охватывает весь словарный состав. То есть, все лексемы (вне зависимости от абстрактности или от конкретности) создают родовидовое соотношение. Но определение соотношения гипонимии между конкретными словами легче, чем между абстрактными словами. Например, слова *мол* (*скот*), *қўй* (*баран*) без колебания можно соединить в гипероним «хайвон (животное)». Но абстрактные имена существительные как: *ақл* (*ум*), *онг* (*сознание*), *қалб* (*душа*) не легко соединить к определенному гиперониму.

Каждая лексема словарного состава может не входить в соотношения синонимия, антонимия, партонимия, градуонимы, но все лексемы могут вступать в гипонимические соотношения.

Итак, в узбекском языке соотношение антонимии наблюдается больше среди абстрактных наименований в отличие от

⁴Никитин М.В. Основы лингвистической теории значения. –Москва, «Высшая школа», 1968. С. 94.

конкретных наименований, и наоборот, абстрактные наименования не образуют соотношение партонимии. Соотношение синонимии абстрактных слов тоже отличается от конкретных слов, между ними почти не встречаются синонимические ряды, основанные на отличие в коннотативном значении. В сегодняшнее время в словарях встречаются такие запутанные места относительно синонимии и градуонимии абстрактных слов, и эти проблемы ждут своих исследователей.

Использованная литература:

1. Бозоров О. Ўзбек тилида даражаланиш. -Тошкент, «Фан», 1995.
2. Сафарова Р. Лексик-семантик муносабатнинг турлари. – Тошкент: Ўқитувчи, 1996.
3. Ўзбек тили синонимларининг изоҳли луғати, -Тошкент: Ўқитувчи, 1974.
4. Ҳакимова М. Семасиология. Ўқув қўлланма. -Тошкент, 2008.